

Estudio

Vol. IV

Manila, 29 de Noviembre de 1924

Num 100

SUMARIO

DÍA DE DIOS	<i>Justino.</i>
¡VAYA UN PENDÓN!	<i>San. Txo.</i>
A QUIEN CORRESPONDA, O EL DR. HUTCHINSON	<i>Filadelfo.</i>
EL CÁLIZ DE CAMAGÓN	<i>P. de Isla.</i>
EL MEJOR LEGADO	<i>Kea.</i>
MARTE	<i>Dr. Q. Chillo.</i>
DESILUSIÓN	<i>P. de Isla.</i>

EMPAREDADOS—MOSTACILLA.—DEPORTES.—SEMANA
OPERA.—SOCIAL

15 CENTS.

ESTUDIO

REVISTA SEMANAL

Esta Revista se publica todos los sábados por Alejandro de Aboiliz.

Registrada en la Administración de Correos de Manila como correspondencia de segunda clase.

Todos los trabajos que publica ESTUDIO son originales y exclusivos. Queda terminantemente prohibida su reproducción

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

PAGO RIGUROSA MENTE ADELANTADO

<i>Un año</i>	<i>P 6.00</i>
<i>Un semestre</i>	<i>3.50</i>
<i>Un trimestre..</i>	<i>2.00</i>
<i>Número suelto</i>	<i>0.15</i>
<i>Número atrasado</i>	<i>0.40</i>
<i>EXTRANJERO, Un año..</i>	<i>\$ 6.00</i>

*Redacción y Administración: Imprenta de Sto. Tomás
Aduana, 90 - Intramuros - Tel. 1894 - Apartado 147 - Manila*

CULTURA SOCIAL

Revista Católica Filipina que se mete por todos los pueblos del Archipiélago y visita las cinco partes del mundo.

Revista que todo filipino debe leer.

Revista en la que todo comerciante se debe anunciar.

Revista ilustrada, amena, científica, literaria y de apologética.

Revista baratísima: -P. 4.00 al año.

Revista con una ínfima tarifa de precios para los anuncios.

ARZOBISPO, 121. MANILA.

BOLETIN ECLESIASTICO DE FILIPINAS

ORGANO OFICIAL INTERDIOCESANO

CUYA SUSCRIPCIÓN ES OBLIGATORIA PARA TODO EL CLERO

PUBLICACIÓN MENSUAL

Editada por la Real y Pontificia Universidad de Sto. Tomás de Manila.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Para el Extranjero—6 Pesos filipinos o \$ 3.00 por año.

Para Filipinas P 3.00 por año

Número suelto, no atrasado... , 0.40

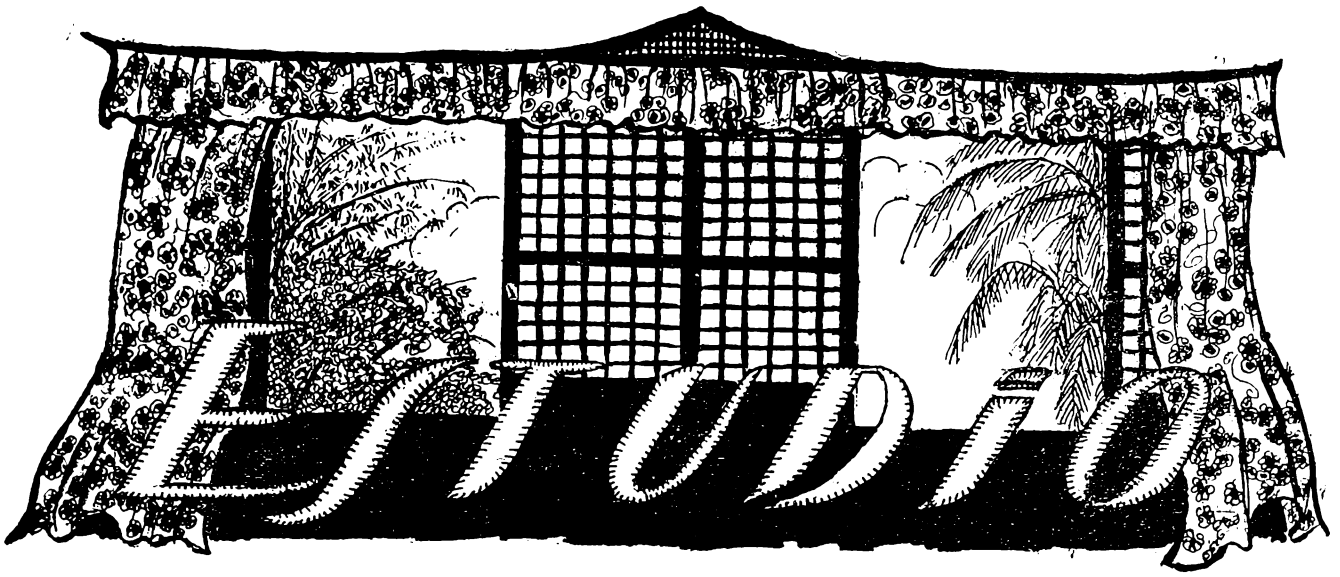
Atrasado , 0.50

PAGO ADELANTADO

Se admiten anuncios

Dirección y Administración

BOLETIN ECLESIASTICO
P. O. Box 147 Manila, P. I.



REVISTA SEMANAL

Entered as second class matter at the Post-Office at Manila

DIRECTOR:—Alejandro de Abaitiz

TEL. 572

ADMINISTRADOR:—Vicente Agau

P. O. BOX 147

Vol. IV.

Manila, 29 de Noviembre de 1924.

Num. 100

DIA DE DIOS

—x—



DURANTE las terribles persecuciones decretadas por los Emperadores romanos contra el Cristianismo, solían algunos jueces conceder a los Mártires, el día anterior a la ejecución, la misma

gracia que hacían a los delincuentes comunes. Consistía esa *última gracia* en obsequiar con exquisitos manjares y generosos vinos a los valientes Confesores de Jesucristo, sentenciados a ser expuestos en el anfiteatro a la ferocidad de los tigres y leones, o al golpe fatal del hacha del verdugo, entre las locas aclamaciones de una multitud ebria de vino y de furor.

A la voz de mando de los soldados, salían los Mártires del calabozo, extenuados por los tormentos sufridos, pero llenos de dulce paz y santa tranquilidad. Con el solo fin de reparar sus fuerzas, después de hacer la señal de la Cruz sobre sí mismos y sobre los manjares, los héroes cristianos tomaban una pequeña refección que se reducía a pan y agua, absteniéndose de todo lo demás.

Los paganos acudían en gran número al espectáculo, espoleados por la curiosidad

de contemplar a los condenados, entre los cuales no era raro encontrar jóvenes de corta edad, doncellas de noble sangre, ilustres patricios y matronas venerables, que preferían perder todo lo del mundo y ofrendar su vida entre tormentos atroces, antes que hacer traición a su profesión de cristianos.

Con la misma paciencia y serenidad de espíritu que habían demostrado en los interrogatorios a que en días anteriores se les había sujetado, escuchaban los Mártires en aquel momento solemne las burlas y amenazas de los gentiles, quienes más fieros que las fieras, gozábanse en zaherirles con bárbara crueldad.

Cuentan, sin embargo, las *Actas de los Mártires* que algunos de aquellos Confesores de nuestra fe, abrasados de celo apostólico, y compadecidos de la ceguedad espiritual de sus perseguidores, contestaban a las burlas y denuestos lanzando este imponente y aterrador apóstrofe:

Miradnos bien ahora: contempladnos detenidamente: fijaos en cada uno de nosotros; para que así podais reconocernos en el terrible y espontoso día del juicio universal, cuando Jesucristo, por cuya fe y amor va-

mos a morir, venga a juzgar a todos los hombres del mundo. En ese día nos volveremos a encontrar; en aquel juicio nos volveremos a ver. En el anfiteatro celebrareis mañana con gritos de triunfo nuestra muerte; pero sabed que esa muerte nos abre las puertas de la vida gloriosa e inmortal, de la que nos vereis gozar felices en el día del juicio, mientras que vosotros sereis condenados a tormentos eternos por ese mismo Jesucristo, nuestro Dios, a quien perseguís a despreciais. Para aquel día os emplazamos. Por eso, miradnos bien ahora, para que entonces nos reconozcais.

Era tal la impresión que producían las palabras de los Mártires en los espectadores, que muchos paganos, tocados de la gracia, abrazaban la fe cristiana, y al día siguiente morían confesando a Jesucristo, sin temor a las dentelladas de los tigres ni a la cortante espada de los gladiadores.

Cesaron aquellas persecuciones tres veces seculares; la fuerza capituló ante el amor, y el odio sanguinario ante la mansedumbre de los Mártires, que exhalaban el último suspiro perdonando a sus verdugos y pidiendo para ellos la luz de la fe. Pero aunque la espada cesó de teñirse en sangre cristiana, no por eso cesó la persecución contra la Religión divina del Mártir del Gólgota. La falsa ciencia, hija legítima de la razón humana divorciada de Dios, se encargó de proseguir la lucha, ocupando la pluma el puesto que dejó la espada.

De palabra y por escrito viénesse persiguiendo a Jesucristo en su persona, en sus leyes, en su Iglesia y en su Vicario. Se le destierra de la sociedad, de los tribunales, de las escuelas, de las familias, de los hogares y de los individuos. Niégasele la Divinidad, se falsea su Evangelio, su moral es repudiada, y renovando día tras día las dolorosas escenas de la Pasión, se le juzga y condena como si Jesucristo no fuese el Dios Omnipotente, Dueño, absoluto de todo cuanto existe.

Así piensan y así obran los enemigos de Jesucristo y de su Iglesia durante la vida; durante esta vida que bien puede llamarse el día de la humanidad, el día de los hombres. Pero cuando este día acabe y llegue el Día de Dios, que será el del juicio universal, se trocarán las suertes con espanto y confusión de los ciegos voluntarios, y la luz sucederá a las tinieblas, y la verdad al error, y a las locuras de la orgía la rabia de la desesperación, y a las negaciones y a las dudas y a los retos insensatos de tantos espíritus fuertes, la terrible y espantosa realidad.

A imitación de los Mártires, emplaza también la Iglesia Católica, Apostólica, Romana, a todos sus enemigos y perseguidores para el gran día del juicio universal, día tan consolador para los justos como temible y horrendo para los pecadores.

Uno de los Dogmas más claramente manifestados y enfáticamente descritos en ambos Testamentos, es sin duda alguna el que se refiere al juicio universal que en el último día de los tiempos ha de sufrir todo el linaje humano. Confesamos esa verdad de fe, cuando refiriéndonos a Jesucristo decimos en el Credo: *Desde allí ha de venir a juzgar a los vivos y a los muertos.*

Es cierto que cada uno, inmediatamente después de la muerte, es juzgado por Dios; y la sentencia que nos quepa en ese juicio particular será irrevocable y fijará para siempre la suerte del alma. Pero el hombre, además de individuo y persona particular, es también miembro de la sociedad y parte del género humano; y considerado desde este punto de vista, conviene que sufra un juicio público y universal ante la faz del mundo.

Al juicio final precederá la resurrección de los muertos, que es otra de las verdades de nuestra fe. Decimos que Jesucristo juzgará a los vivos y a los muertos, significando con el nombre de *vivos* a los que todavía existan entonces en carne mortal, y con el de *muertos* a todos los que desde el principio del mundo habrán dejado de existir, los cuales resucitarán en aquel día memorable para ser juzgados. No faltan autores de nota que entienden por vivos a los que murieron en gracia y amistad de Dios, y por *muertos* a los infelices pecadores condenados a muerte eterna.

Jesucristo, que en este mundo fué juzgado y condenado injusamente, vendrá como Juez de todos los hombres, lleno de gloria y majestad, en forma visible y humana, acompañado de millares de Santos y de toda la corte celestial. Aparecerá, según se desprende del Evangelio, "la señal o bandera del Hijo del hombre", que es el estandarte real de la santa Cruz, a cuya vista se llenarán los justos de gozo y de confusión los impíos.

Antes de comenzar el juicio, Jesucristo, por ministerio de los Angeles, separará los buenos de los malos, siendo los primeros colocados a su derecha, y los segundos a su izquierda. Cada uno ocupará entonces el verdadero lugar a que sus obras le habrán hecho acreedor. Los justos, tan despreciados y perseguidos en este mundo, serán entonces bendecidos, ensalzados y colocados en trono de gloria por el mismo Dios. Los pecadores,

que durante la vida siguieron los caminos del orgullo y de las pasiones, sufrirán entre rugidos de desesperación la afrenta de la humillación más vergonzosa, al verse mezclados en horrible confusión con los demonios sus compañeros de pena y tormento por toda la eternidad.

El misterioso libro de las conciencias se abrirá, y cada uno verá lo que hay escrito en la conciencia de todos los demás, y todos verán lo que está escrito en la conciencia de cada uno. Serán publicados todos los pecados con todas las circunstancias que los acompañaron: todos los secretos del corazón, los pensamientos e intenciones, deseos y palabras, obras y omisiones, todas las acciones vergonzosas cometidas al amparo de la oscuridad, todos los pecados cometidos quizá para ocultar otro pecado. Los más tortuosos repliegues de las conciencias serán descubiertos, y aparecerán todas las infamias, todas las corrupciones y todas las hipocresías.

Jesucristo mostrará los beneficios y gracias que concedió a los pecadores, y el abuso que hicieron de tantos medios de salvación. Manifestará su misericordia en llamarlos tantas veces, su paciencia en esperarlos por tanto tiempo, y la ingratitud y rebeldía con que corespondieron a sus favores.

Dios revelará entonces el plan general de su Providencia, y quedará justificada y glorificada a la faz del mundo la sabiduría divina, acusada tantas veces por los igno-

rantes e impios. Comprenderemos entonces por qué fueron los justos afligidos con frecuencia en el mundo, y vivieron los pecadores rodeados a veces de honores y riquezas. Veremos la razón de la permisión del mal moral, y que el desorden de la vida en el mundo era tan sólo aparente.

Justificada así la Providencia de Dios a la vista de todas las criaturas, y terminado el proceso de las conciencias, Jesucristo pronunciará dos sentencias. Dirigiéndose a los buenos, les dirá con acento de amor y de bondad: *Venid, benditos de mi Padre; poseed el reino que os tengo preparado desde el establecimiento del mundo.* Volviéndose después con rostro airado a los malos colocados a su izquierda, lanzará sobre ellos esta terrible maldición: *Apartaos de mí, malditos; id al fuego eterno que está preparado para Satanás y los ángeles rebeldes.*

Al horrísono golpe del espantoso rayo de esa maldición, serán sepulados los malos en los abismos infernales para sufrir eternamente; y los justos se elevarán sobre los aires siguiendo a Jesús, entre cánticos de alegría, y penetrando en el cielo serán colocados en tronos de gloria donde reinarán y gozarán de una bienaventuranza sin fin.

Todo habrá terminado entonces. Ya no habrá más tiempo; sólo habrá ETERNIDAD.

JUSTINO.

¡Vaya un Pendon!

S un terreno baldío,
agostado, pez con pez,
sin virtud, sin honradez,
ab ovo, de su natío.

*Por eso, con el avío
de lo más bajo y rahez,
surca el mar de lo soez
con tan garboso trapío.*

*Tiene pujos de alfaquí,
más resulta mala cuca,
que da el solemne changüí.*

*Encara tiene sus peras,
entre gente de bayuca,
el chulo TIO TIJERAS.*

SAN. TXO.

A quien corresponda, o el Dr. Hutchinson



O somos médicos, ni en jamás de los jamases pasó por nuestra mente la idea de consumir nuestra vida "curando" las llagas y miserias de la doliente humanidad. Santo y bueno es ser médico; mas conjesamos y aseguramos que no lo somos.

Mas, es el caso que, a los plumistas de ESTUDIO, "aunque no seamos consagrados", no nos gusta hablar por boca de ganso, ni decir lo que no podemos justificar. Y por ello, las mas de las veces hemos de pasarnos horas y mas horas extrayendo el jugo y ejercitando la mente en disciplinas ajenas y muy ajenas a nuestra profesión.

Aquí me tienen a mi por ejemplo, los lectores dedicado al oficio de desempolvar los pergaminos de Hipócrates y de escudriñar las teorías médicas de Galeno. Y todo porque a uno de tantos "gansos" como hay por esos mundos ¡Dios se le ocurrió hablar por boca de idem, y al que prestaron atento oído muchos individuos de la familia de los "palmipedos", sobre las indudables "ventajas" que a los Filipinos nos "reportaría" el "acortamiento" de las familias, sobre todo de las de los "pobres". ¡Siempre los pobres han de ser los "paganos"!

Teoría tan "peregrina" y "nueva" hubo de chocarnos grandemente y al momento nos pusimos a meditar sobre el problema. Y he aquí que la suerte nos deparó, para nuestra dicha o suetra desgracia, una magnífica monografía, escrita nada menos que por el Dr. inglés Hutchinson, miembro de una familia que ha dado a la sociedad y a la ciencia inglesa profesores eminentes en medicina, y a quien en todos los círculos médicos de Europa y América consideran como una de las mayores autoridades en el ramo de medicina infantil.

Versa el escrito de Hutchinson sobre el tema importantísimo de "mental capacity of earlier an later children in families", la capacidad mental de los hijos primeros y de los últimos en las familias. El tema se ha discutido nada menos que en la British Medical Association" por los mas eminentes doctores del Reino Unido.

Acaso algun lector se impaciente y se pregunte el por qué de estas divagaciones, y la relación que pueda tener lo escrito por el doctor inglés con el tema presentado y defendido por el "conocido filántropo-lo cual no siempre es equivalente a sabio—filipino."

Pues, tiene y mucha, y si el lector tuviere un poco de paciencia se lo haremos ver con claridad meridiana.

Primeramente hemos de convenir en que, según los neomalthusianos debemos procurar y trabajar cuanto podamos por la consecución de familias "poco numerosa" y ¡aún, si se trata de gente pobre, hemos de procurar que no tengan familia ninguna. Dos hijos para cada pareja es todo lo que los malthusianos quieren y en ocasiones hasta esta "cuota" les parece larga.

Los católicos, y quien tuviere medianos conocimientos sociológicos, por el contrario defendemos, que es crimen de capital importancia, merecedor de toda la execración, el atentar contra la vida de los aún no nacidos, frustrando los designos de la naturaleza y de su autor. Y el neomalthusianismo tiene por fuerza que contrariar y frustrar tales planes. ¡Cuánto pueden hablar los médicos sobre esta materia y cuánto podría decir "este cura" si la materia no fuera tan escabrosa y tan "climatérica"!

Mas no hace falta extenderse en largas consideraciones sobre materia tan de sobra conocida.

Si no hay en cada familia mas que dos hijos claro es que no puede hablarse de primeros y últimos "retoños" en la familia. El primogénito y aun el segundo génito reunirán las condiciones biológicas propias de lo que en medicina son designado con el nombre de "hijos primeros".

Solo y cuando la familia es numerosa, como lo eran

antiguamente se puede hablar de hijos últimos; y solo entonces se puede establecer la comparación entre las condiciones, tanto fisiológicas como psíquicas, de los unos con las de los otros.

La cosa, lector, como ves se va complicando y ya esto me lo temía yo; pero ten un poquito de paciencia. Todo se reduce a lo siguiente.

"SI ADMITIMOS EL MALTHUSIANISMO TENEMOS QUE ADMITIR LA NECESIDAD DE LA DESTRUCCION VIOLENTA DE LOS MIEMBROS MEJORES DE LA SOCIEDAD", y todo ello en nombre de la EUGENIA, de la SELECCION, del MEJORAMIENTO DE LAS RAZAS. Los que hablan de limitar la natalidad no saben o aparentan no saber que con sus prédicas están cometiendo un crimen que la sociedad no podrá perdonarles jamás. Un crimen no ya solo contra la moralidad y contra Dios, sino un crimen social, un crimen que tiende a matar en germen a los ciudadanos más hábiles.

Porque—y ahora propiamente entramos en materia—los hijos ULTIMOS EN LOS MATRIMONIOS, y según los datos estadísticos de HUTCHINSON, son LOS MAS DESPIERTOS, LOS MAS ROBUSTOS, LOS MAS APOTOS PARA EL MEJORAMIENTO SOCIAL. Y esos precisamente son los que se nos predica que debemos MATAR, SIQUIERA SEA EN GERMEN.

Comienza el Doctor inglés demostrando ante sus colegas de la British Medical Association—cada uno de los cuales vale mas que todos nuestros eugenistas y "Filántropos" juntos.—que "most of the defective mentality which he has observed in children occurred among the first born of families", los niños de mentalidad más flaca y pobre suelen ser los primerizos en cada familia.

Si, pues, no hemos de tener, según el neomalthusianismo mas que primogénitos, pues otra cosa sería multiplicar los nacimientos, síguese, o no hay lógica en el mundo, que dentro de poco y a ser llevada a la práctica la tesis del "filántropo filipino" quedará, la humanidad y en gracia a la tal teoría, convertida en una sociedad de "defective mentalities." ¡Buena manera de procurar el mejoramiento de la raza! ¡Ven los eugenitas cómo ni en esto tienen razón? ¡Y ve el "Filántropo" cuan mal aconsejado estuvo al venir predicándonos doctrinas, que han sido condenados y siguen siéndolo aún en todas las NACIONES CULTAS Y QUE SE RESPETAN?

Comentando un eminente sabio americano, el Doctor Walsh, de la Universidad de Fordham, N. Y. las aseveraciones y conclusiones de su colega inglés, dice muy apropiado. "The subject has a very special interest for us here in America and indeed for all the modern civilized nations because of the very common reduction in the number of children in families which has occurred during the present generation."

Como tenemos hecho casi voto de no dar la "lata" a los lectores de ESTUDIO, cortamos aquí las reflexiones y las subsiguientes afirmaciones que los doctores Walsh y Hutchinson hacen sobre esta materia. Cualquier lector medianamente capacitado e instruido podrá hacérselas por sí mismo.

Solo una vamos a apuntar antes de cerrar estas cuartillas.

Trabajar por la reducción de la natalidad es, si las afirmaciones del doctor inglés son exactas—y nadie ha sido capaz de demostrar que no lo sean—lo mismo que TRABAJAR POR CONVERTIR LAS SOCIEDADES MODERNAS EN UN ATAJO DE MAJADEROS. Y ¡por Dios! majaderos ya somos bastantes en el mundo. ¿No es verdad, amigo Vicente?

FILADELFO.

EL MENTIR DE LAS ESTRELLAS...

MARTE



E ahí un planeta al cual debemos todo linaje de consideración. Es nuestro tío astral. Presenta tantos puntos de contacto con la Tierra que parece existir entre ambos cuerpos celestes el más estrecho parentesco, sin poderse establecer de uno a otro el lazo de la paternidad y de la filiación, porque, según la hipótesis de Laplace convenientemente retocada por Faye, todos los componentes del cortejo solar deben tener un origen común, una misma masa de la cual se fueron desprendiendo cuando la fuerza tangencial resultó superior a la de la atracción.

Así se explicará el lector cómo haya sido tan insistente el empeño de ciertos aficionados a la Astronomía a poblar de seres racionales el mundo marcial, pues dada su semejanza con el nuestro, no había argumento científico para negarle un fuero similar. Esta misma mañana nos anuncia un cablegrama de la Prensa Asociada haber en una conferencia asegurado la existencia de seres vivientes en Marte un insigne astrónomo estadounidense, Robert G. Aitken, del Observatorio Lick, situado en el monte Hamilton del estado de California, U. S., dirección que ponemos en conocimiento de los leyentes por si alguno de ellos sintiere deseos de comunicarse con el descubridor.

Advertimos empero de paso a los más crédulos que obrarán con muy oportuna y plausible prudencia si por ventura suspenden todo juicio hasta recibir en extenso y por menudo el estudio del sapiente metropolitano, escarmentados como estamos de, haber sido en mil pasadas coyunturas juguete de los noticiones transmitidos por los "hambugueros" corresponsales de la Gran República Norteamericana, los cuales poseen, o nos engañamos muy torpemente, en grado cimero la anamorfosis de los andaluces, aunque sin el natural grecejo con que éstos saben disimular la exageración.

Sea de ello lo que fuere, y el tiempo se cuidará de aquilatar los pregones prematuros, el antipático dicos de la Guerra ofrece condiciones muy aceptables a primera vista para su habitabilidad. Mas bien podría acaecernos con Marte tres cuartos de lo sucedido con Venus, al cual comenzamos por conceder apariencias de suficiente desarrollo de condensación estelar, para venir al cabo a aquella conclusión científica, según la cual a nadie le es dado hablar de su corteza, porque nuestros instrumentos de mayor alcance no han podido todavía abrirse paso a través de la envoltura nebulosa donde se oculta la impúdica diosa pagana del Amor sensual.

El diámetro de Marte es aproximadamente la mitad del de la Tierra, y su volumen, menos de la sexta parte, y su peso diez veces menor. Invierte en su revolución sideral unos dos años (exacta-

mente un año y trescientos veintiún días). Su eje tiene una inclinación casi igual a la del nuestro, formando éste último con el celeste un ángulo de 23 grados y 27 minutos en su máximo y el de Marte uno de 25 grados. Circunstancia de interés capital cuando se trata de la habitabilidad, pues gracias a esa posición axial reinará en el planeta la diferencia de estaciones, evitando de esta suerte el exceso de frío en unas latitudes y en otras la torrefacción. La duración del día marcial alcanza 24 horas, 37 minutos y 22 segundos, despreciando la fracción decimal.

Mas no en todas las épocas del año, ni aun siquiera todos los años se presta Marte con igual aquiescencia a la curiosidad de los astrónomos, los cuales se ven precisados a aguardar ciertas oportunidades periódicas para observarle con mayores probabilidades de recoger alguna novedad. Y aún cuando hasta el presente hemos de intento procurado dar de mano a todo cuanto tuviere saborcillo científico, en nuestro propósito de hacernos entender aun de los más profanos en achaques de astronomía o de cualquier otro ramo del saber, esta vez nos vemos precisados a migar en la cosmografía a fin de aclarar la precedente proposición.

El camino recorrido por los astros en su movimiento de traslación recibe el nombre de órbita. Y recordamos de paso poder darse en los cuerpos sujetos a la moción dos clases de movimiento, los cuales obran ya individualmente ya unidos: de rotación y de traslación. Entiéndese por movimiento de rotación el de una masa sometida a girar en derredor de una recta, llamada eje, la cual se halla a las veces en el centro, como acaece en la casi totalidad de las ruedas, y otras en una línea exterior al centro, en cuyo supuesto no participa del equilibrio indiferente.

El de traslación no se refiere al cambio de postura sino a la mutación de lugar. El carrocerero que mediante la ayuda del gato levanta una de las ruedas del automóvil y con un impulso de su brazo le obliga a dar vueltas sobre su propio eje, le comunica tan sólo el movimiento de rotación. Mas cuando os proponéis disfrutar de la brisilla de la hora crepuscular y váis en vuestro vehículo a pasear por la atrayente planicie de la Luneta, cada una de las cuatro ruedas voltea sobre su sendo eje, y las cuatro contribuyen armoniosamente a trasladaros desde vuestra residencia a la orilla del mar. La ruta recorrida correspondería a la órbita astral.

Ahora bien. Suponed que limitáis vuestro paseo al camino que rodea uno de los óvalos de la Luneta y que otro aficionado al airecillo vespertino ha tenido ocurrencial igual. Sea que circuléis en la misma o en opuesta dirección, os encontraréis algunas veces en la marcha, a menos de caminar en el primero de los supuestos con velocidad igual. Al hecho de encontrarse los dos autos se le llama

“Oposición”, en el supuesto de haber colocado en medio del óvalo el Sol.

Y cuando se halla uno de los dos del lado del “Manila Hotel” y el otro de la parte del “Army and Navy Club” y los dos en lo más saliente del óvalo, dícese que están en “conjunción”. Comunicad al vehículo movimiento uniforme, dad a los óvalos estructura elíptica regular y comprendréis ya el significado de esos dos nombres en el mundo estelar.

Como Marte está a mayor distancia del Sol que nuestro planeta, la órbita de la Tierra queda de consiguiente encerrada en la de aquél. Y como según una ley de mecánica celeste, los cuerpos más vecinos al astro-rey se mueven con velocidad mayor, la Tierra y Marte deben encontrarse en su carrera, es decir, que se da en nuestra jornada un momento en el cual pasamos entre Marte y el Sol. De acuerdo con la ligera explicación arriba dada, se verifica entonces una “oposición”.

Esa es indudablemente la situación más adecuada para observar con más probabilidades de aprovechamiento el astro dedicado al dios de la guerra. Y diremos por qué. Si representamos por uno la distancia de la Tierra al Sol (como suele hacerse de ordinario en los trataditos de Astronomía para evitar el enojoso manejo de los millones), la de Marte corresponde a uno con cincuenta y dos centésimas. Y pues la diferencia entre ambas cantidades es cincuenta y dos centésimas, ése será precisamente el valor de nuestro apartamiento de Marte cuantas veces tenga lugar la susodicha oposición.

Y una vez puestas las manos en la masa de los números, sigamos haciendo cuentas. Si las órbitas de los astros fuesen circulares, esas cincuenta y dos centésimas no sufrirán ningún retoque de consideración. Pero resulta que no hay órbita alguna estrictamente circular, ofreciendo por el contrario todas ellas mayor o menor excentricidad. Si en el centro de la elipse colocamos el Sol, diremos que cuando un astro pasa más cerca de él está en perihelio, y en afelio cuando se aparta más. De donde si se diera el caso de hallarse al mismo tiempo en perihelio el planeta Marte y en afelio la Tierra, dispondríamos de una oposición ideal y de la mejor coyuntura de observación.

En este supuesto las cincuenta y dos centésimas quedarían reducidas a treinta y ocho, es decir, que en lugar de vernos distanciados por setenta y siete millones de kilómetros, no habría entre Marte y la Tierra sino cincuenta y seis millones de kilómetros. Y la razón de ello es porque cuando Marte llega a su perihelio dista del Sol uno y treinta y ocho centésimas, y al pasar la Tierra por su afelio nos separamos del Sol uno y pico, la cual (despreciando el pico de alejamiento de nuestro planeta) nos da el resto ya apuntado para la coincidencia de una oposición ideal.

Desgraciadamente para los astrónomos, esta

hipótesis no penetra en el campo de la realidad, pues el perihelio de Marte y el afelio de la Tierra no se proyectan sobre un mismo punto del cielo. Deducción muy fácil de comprobar con sólo trazar las dos órbitas ocupando su centro el Sol. Tírese luego un diámetro que corte al Sol y el centro de perihelio marcial. Dicha recta no corta el punto de afelio terrestre, quedando la Tierra a un lado de esa línea diametral.

No obstante esta contrariedad son muy ventajosas las circunstancias en las cuales puede observarse a Marte cada quince años o algo más, pues su distancia de la Tierra llega a alcanzar un valor de treinta y nueve centésimas, o sea un equivalente de cincuenta y ocho millones y medio de kilómetros. Y si bien es verdad que las incógnitas sobre los problemas marciales van en razón directa de los progresos de la ciencia y cada nuevo descubrimiento en dicho astro se ha presentado casi siempre con una cohorte de ecuaciones de dudosa solución, no es menos cierto ser el planeta Marte el mejor conocido de las lámparas suspendidas de la bóveda celestial.

Se le atribuye una atmósfera parecida a la nuestra... Se ha especificado la topografía marcial hasta el punto de señalar acá y allá “mares y lagos”, montañas y llanuras, nieves e hielos, casquetes polares, nubes de esta o aquella condición... Schiaparelli llegó a descubrir la existencia de “canales” de prodigiosa longitud, trazados a regla y compás, los cuales revelan un sistema prodigioso de irrigación, que lo quisiéramos para nosotros, los poseedores de una cacareada civilización... Los estadounidenses (U. S. A.), formidables fabricantes de cábalas científicas, han recibido avisitos inalámbricos (¡por supuesto!) de los habitantes de Marte, aunque no han sabido descifrarlos por no estar redactados en inglés... El idioma de “Kulich” está lejos de ser universal.

¿Qué y cuánto hay de cierto en todo ello? Hoy no me queda ya espacio suficiente donde analizar la cuestión y, fiel a las indicaciones de mi buena amiga, déjolo para otra vez. Quede empero ser-tado (y sirva ello de consuelo a los soñadores pertinaces de la habitabilidad astral) que ese vecino nuestro parece hallarse perfectamente acondicionado para recibir los gérmenes de la vida y afortunadamente se aproxima a la Tierra cada tres lustros por el gustillo de dejarse ver. Dado el sorprendente alcance de los anteojos astronómicos y aunque esa relativa proximidad equivalga a ciento cincuenta y dos veces la distancia de aquí a la Luna, la Ciencia lleva camino de decir algo definitivo sobre los misterios del mundo marcial.

¿Quién sabe si los norteamericanos acabarán por comprender los “telégrafos” que les vienen haciendo los discutidos moradores de aquella apartada mansión!

DR. Q. CHILLO.

CAVANNA, ABOITIZ & AGAN
ABOGADOS

Roxas Bldg. N.º 212

Tel. 572

MAXIMO VICENTE

Talleres de Pintura, Escultura, Platería y Mar-molería. Prontitud y Esmero en los Encargos

Imágenes, andas, altares, púlpitos, ornamentos de Iglesia, Mausoleos, Monumentos, Bordados en oro, Lápidas, etc.

83C-34 R. Hidalgo, Manila

Tel. 3528

S O C I A L

Gran éxito social.

Lo obtuvo el Círculo Recreativo en su última fiesta.

Esta se realizó el miércoles, en la magnífica terraza del edificio del Banco Chino.

Allí se reunieron las más distinguidas y elegantes señoritas de nuestra capital.

Y los más entusiastas y no menos distinguidos jóvenes de la buena sociedad de Manila.

El arte y originalidad inspiraron a los que se encargaron de la iluminación y adorno del lugar de la fiesta.

La orquesta estuvo a la altura de las circunstancias, incansable y siempre afinada.

Y del banquete no hay que decir más que fué del agrado de todos, por su selección y abundancia.

La fiesta fué un triunfo para el Círculo Recreativo y en particular para sus organizadores, quienes han recibido muchas felicitaciones de cuantos disfrutaron de tan agradable reunión.

Para la primera semana de Enero se anuncia otra fiesta que también se garantiza que será otro éxito.

Basta decir que su organizador será el rumboso y distinguido Senador Alegre, presidente honorario de la sociedad.

En el Ateneo de Manila.

Brillantes en verdad han sido las dos últimas actividades sociales llevadas a cabo por los alumnos del Ateneo de Manila.

Se celebró la primera el día 22.

Un concierto en honor de Sta. Cecilia y en el cual tomaron parte las diversas sociedades musicales del Colegio.

La segunda consistió en el desfile de los cadetes ante coronel Henry E. Eames del 45 de infantería, y terminado el cual fueron obsequiados los invitados con un exquisito lunch y un excelente concierto.

Feliz alumbramiento

Esta madrugada.

En su residencia de la Ermita.

La distinguida señora Dña.

Ana A. de Ugarte, esposa del veterano capitán de la marina mercante D. Marcelino Ugarte, ha dado a luz una hermosa niña.

Madre e hija se hallan bien.

Vaya nuestra sincera felicitación a nuestros queridos amigos los Sres. de Ugarte por tan fausto acontecimiento.

Un bautizo.

Se celebró el domingo.

Y fué en la hermosa iglesia de Sto. Domingo.

La nueva cristiana es la hija de los esposos D. Leandro Gruet y Da. Luz Alemany.

Se le impuso a la criatura el bonito nombre de María Jacinta del Rosario.

La sacaron de pila la Srta. María Atayde, en representación de la Srta. Pacita Gruet ausente en España, y el Sr. D. Marcial Zamora.

Administró el Sacramento el M. R. P. Vicerector de la Universidad de Sto. Tomás, Fr. Calixto Prieto, O. P.

Después de las ceremonias se tuvo una reunión de confianza en la residencia de los padres de la nueva cristiana.

A ellos vaya nuestra enhorabuena por tan grato acontecimiento de familia.

Otro éxito de Electa.

Cada fiesta que esta sociedad celebra constituye un nuevo triunfo para ella.

La que se celebró el sábado no desmereció de las anteriores.

El director artístico de la sociedad, D. Aurelio Mendieta, procuró que todos los concurrentes salieran satisfechísimos de la reunión y lo consiguió.

Comenzó la fiesta a las nueve de la noche, con un rigodón de honor.

Después de unos números de baile, siguió el que más había de divertir, el baile de las "confidencias íntimas" o de las "preguntas y respuestas indiscretas que fué en resumen un verdadero concurso de indiscreción, lo que dió lugar a una gran algazara entre todos los concurrentes.

A éstos se les obsequió muy rumbosamente.

Nueva Sociedad.

Se ha organizado entre los alumnos de la Universidad de Sto. Tomás.

Es la "Juventud Católica", y sus socios tuvieron su primera junta general el jueves pasado para la elección de los dignatarios.

La sesión fué presidida por el M. R. P. Rector de la Universidad, R. P. Dr. Fr. Maunel Arellano.

Es el fin de ésta valiente sociedad el fomentar entre nuestra juventud el amor al estudio y a las prácticas piadosas, a la vez que combatir la decadencia moral de la misma.

Que cunda por los demás colegios católicos este benéfico movimiento es nuestro más ardiente deseo.



Emparedados



*¡O*TRA que Dios! Eramos pocos y... salió de cuidado la abuela.

Casi semanalmente venimos denunciando las fechorías literarias de los bachilleres de hojalata.

*En repetidas coyunturas hemos puesto en porreta a tanto escribiente con infu-
las de escritor.*

*Y a ello nos ha conducido única y exclusivamente la defensa de nuestra atacada
religión.*

*Nunca llamamos a capítulo a quien no haya arrojado piedras dentro de nuestra
heredad.*

*Mas tampoco nos metimos con nadie que no hubiese primero incurrido en la osadía de apedrear.
Ahí está la colección de ESTUDIO y hojeándola pueden los leyentes convencerse de esta verdad.*

*Pardo de Tavera... Dominador Gómez... Aglipay... Sotto... Lagasca... I. López... Y cien
más.*

*Todos ellos, aunque con muy diferente nivel cerebral, hicieron del Catolicismo el terrero de sus
tiros.*

*Todos ellos, aunque tratados de muy diversa manera, han ido recibiendo oportuna contesta-
ción.*

*Todos ellos, aunque por muy distintos móviles, han puesto luego sus sendas barbas en remojo
al ver las del vecino pelar.*

Pero desgraciadamente no ha servido de escarmiento para todos la lección.

*Sin duda se han figurado algunos que en esta casa hacemos distinción entre tirador y tirador.
Y se llaman a engaño cuantos discurren así.*

*Pardo de Tavera pasa por una de las mentalidades más relevantes de la comunidad cosmopo-
lita.*

*Y aunque está hecho un carcamal, nada tiene que ver el hecho de arrugársele los colzones con
la conservación de su potencia intelectual.*

*Dominador Gómez era tenido por "el Castelar Filipino", por polemista invencible, por carácter
irreductible y forzado como un Sansón.*

Y aun cuando todo ello pasó ya a la historia, siempre queda algo donde hubo gran caudal.

El apóstata Aglipay es un cómico de arrabal. No lo podemos negar.

*Pero le atribuyen dos millones de secuaces, los cuales besan el anillo mismo del "obispillo" (véa-
se el diccionario de Castilla) con abnegada devoción.*

Sotto... Vicente Sotto... Ese es un conejillo asombradizo, con más rabo que alma. Es verdad.

*Mas ¡vive Dios! que entregado a perpetuo alboroto placero, tenía en un puño la honrada vecin-
dad.*

*Y en una sociedad como la nuestra, suele medirse con sobrada frecuencia por la intensidad del
ruido el mérito personal.*

El vulgo estimó siempre mucho más que los armónicos del violín el recio redoble de un tambor.

*Y tratándose de derribar idolillos chinescos, era cosa de aplicar la piqueta a eese hominico de
redacción.*

*Lagasca... I. López... Son gansos. Muy gansos. No lo negamos. ¡Cómo lo habíamos de ne-
gar!*

*Pero ¡caray! se habían constituido en gansos del Capitolio aglipayano y fué necesario hacerles
callar.*

*Pues con todo eso, todavía hay individuos obstinados en colocarse al alcance de nuestra sartén.
Que es la única arma que puede manejar un fabricante de emparedados.*

Y esta vez no es un viejecito como el Doctor Pardo de Tavera.

Ni tampoco un fracasado como el Doctor Dominador Gómez.

Ni menos todavía un "gallina" como el "licenciado" (no todos han de ser Doctores) Vicente Sotto.

Ni figurón teatral como el renegado ilocano Gregorio Aglipay (ni siquiera "licenciado").

Ni "vulgum pecus" como Lagasca e I. López (que ni aun pudieron llegar a bachilleres)

Nada de eso. Es un bizarro Capitán del cuerpo de la Constabularia y plumista conocido en el mundo las letras Filipinas.

Simpático (a cada cual lo suyo) muchacho de cuya agradable conversación hemos disfrutado más una vez.

Es más. Pundonoroso oficial a cuya amabilidad exquisita debemos algún favor.

Lo cual nos ataría las manos por ley de gratitud, si no hubiésemos jurado defender los fueros de la Santa Iglesia al pie del altar.

Yá lo tenemos dicho en más de una ocasión.

Muy amigos de Platón. Cierto. Mas ello no empece que seamos más amigos aún de la verdad.

Por ese raro conjunto de bellas cualidades, habrán adivinado de quién se trata cuantos lectores le hayan llegado a conocer.

Tengo por esta vez la pena (y hablo con sinceridad) de presentar a ustedes a don Alejo Valdés.

¡Don Alejo Valdés Pica!

Don Alejo ha tenido el mal gusto de descender desde las respetables alturas de Conservador de la Paz a la indisciplinada redacción de un semanario anticlerical.

Y una vez allí... se ha decidido a cortar la tela al talle del consumidor.

Y se ha dejado decir un puñado de badajadas impropias de una mediana ilustración.

Y ha disparado a quema ropa contra las más venerandas creencias de la Religión Católica.

En la cual, sea dicho de paso, fué cuidadosamente educado desde los albores de la niñez

Y a la cual volvió por ventura las espaldas cuando las conveniencias de la ruta ascendente le aconsejaron desertar.

¡Cuando él no habría necesitado de andadores para abrise paso en la brillante carrera que escogió!

¡Cuando la Masonería sólo sirve de ayuda a aquellos que carecen de propia virtud!

Don Alejo sabe muy bien que quien se adelanta a atacar debe atenerse a las consecuencias de la arremetida.

Eso no es solamente dictado de la táctica militar, sino principio inconcuso del sentido común.

Nada le sorprenderá, pues, como hombre de cuartel, que devolvamos estocada por estocada.

Que ley es de justicia haber de tomarlas donde las dan.

Escribe Valdés Pica: "El espíritu de odio que esparcen las religiones".

O don Alejo miente a sabiendas por contentar a ciertos elementos, o de no ser así, razona muy mal.

Por poca historia que haya estudiado, sabrá cómo toda agrupación social mira con desconfianza a cuantas no opinan de manera igual.

Y la porción menos educada de todas las banderías aprovecha fácilmente toda oportunidad de demostrar su antipatía al rival.

De ahí a acusar a las instituciones como promovedoras de odios y motines media un abismo.

Don Alejo debiera recordar las lecciones que de las personas religiosas escuchó en la infancia, y no podría amoldar a ellas su afirmación.

La cual tendría excusa en labios del mequetrefe Sotto, pero no en quien ostenta uniforme militar.

Y para que vea Valdés Pica a dónde conduce esa manera de argumentación, pondremos ejemplos de paralogismos cortados por el mismo patrón.

La Guerra es un mal. Y esto lo reconocería sin objeción alguna aun el militarista más brutal.

Y como de no haber ejércitos no se verificaría el género de guerras que venimos presenciando.

Resulta que los cuerpos armados son los causantes de la calamidad más grande de cuantas se registran bajo el sol.

Luégo los que amamantan "el espíritu de odio entre los pueblos" son los militares.

Bastante más motivos tengo yo para sacar esta consecuencia que don Alejo Valdés Pica para atribuir ese mal a la Religión.

Además. Don Alejo está encargado de conservar el orden entre los miembros de la comunidad.
 ¿Tendría la bondad de decirme cuántas veces le han llamado para apaciguar los encuentros entre Católicos y Protestantes o cualquier otra secta local?

¿No le han dado por ventura más que hacer las disensiones entre obreros y patronos, o entre dos facciones políticas de la misma población?

¿Podría decirme cuántos se encuentran en Bilibid por causa de sedición religiosa?

¿Acaso hay en presidio tantos curas, sacristanes y monaguillos como Constables?

¿Ha echado en olvido la lúgubre fecha del 15 de diciembre de 1920 que dejó salpicadas de sangre las páginas de la historia de Filipinas y embarrados los anales de la Constabularia?

¿No sabe Alejo Valdés Pica que entre los sediciosos apareció en lo más intenso de la refriega un Sacerdote Católico predicando la paz?

¿Ni se enteró don Alejo de la heroica conducta del entonces párroco de la Catedral?

Y por el contrario, ¿no llegó a sus oídos el proceder de aquel oficial Constable a quien ni a empellones pudieron hacerle cumplir con su deber?

El cual, en vez de lanzarse a la calle a apaciguar a sus soldados, permaneció acurrucado de terror en una habitación de la calle Real.

¿Y le gustaría a don Alejo que esos lunares individuales los arrojara yo sobre los blasones del cuerpo a que pertenece, cuerpo tan simpático a todo Filipino de verdad?

Pues hasta ahí, y aun por ventura más allá lleva ese sistema de escribir a salga lo que saliere, sin parar mientes en el historial de una institución.

Don Alejo Valdés Pica se ha permitido decir otras afirmaciones más recias aún contra los Ministros de nuestra Religión.

Y pues hoy se nos acabó ya el espacio destinado a emparedados, dejamos los comentarios para otra ocasión.

Nos duele tenerlo que emparedar, mas cedemos a las exigencias de la obligación.

Vicente Sotto está que no cabe en su consejera.

Tan despiadadamente le persigue la desgracia que hasta la puerca le pare perros.

Don Sergio Osmeña, el Gran Cebuano, el ilustre estadista, gloria de Filipinas, ha ido a Cebú.

Y todo Cebú (¿lo oye el "licenciado"?), todo Cebú, sin distinción de credos políticos le prepara un recibimiento monumental.

Eso es horrible para un chuchumeco megalómano como Vicente Sotto.

¡El, que se muere por los aplausos de la plebe y sólo sueña con el aura popular!

Pero no puede ser. No se hizo la miel para la boca de... Sotto.

Yá lo ha dicho muy a cuento y muy bien el misionero Recto: "Vicente Sotto carece de lastre".

Eufemismo literario que en canto llano quiere decir: "Vicente Sotto tiene cerebro de serrín".

Y, hermanito, el serrín nunca podrá hacer veces de la sustancia gris.

Jamás se alzarán las "gallinas" a las alturas donde llega el águila caudal.

El águila caudal es el Hon. Sergio Osmeña. ¡Salve, honra del pueblo que te vió nacer!

El "gallina" sois vos, Vicente Sotto, sois vos. ¡Mengua del corral donde os consienten morar!

Y no digo más, aunque pudiera otro tanto decir.



A. M. OPISSO

ABOGADO

501-502 Filipinas Bldg.

Tel. 802

Dr. Miguel de la Concepcion

DENTISTA

25 T. Pinpin

Tel. 3532

NOCHES DE OPERA

Conforme habíamos anunciado tuvo lugar el sábado pasado el debut de la Gran Compañía de Opera Italiana, con la obra de Verdi "Il Trovatore".

La hora señalada para el comienzo de la representación era la de las nueve y ya desde las 8.30 estaba materialmente abarrotado el viejo coliseo de la avenida Rizal. La expectación reinante entre la concurrencia era grandísima y no tenían límites sus deseos de conocer de cerca y por sus méritos a los artistas, que, a juzga por la Prensa eran de indiscutible valía.

Grupos de "virtuosos" discurrían por los pasillos discutiendo vivamente sobre las cualidades de los cantantes, defendiendo unos a los conocidos mientras que los otros se inclinaban del lado de los nuevos.

Próxima la hora del comienzo nadie podía ocultar su nerviosidad.

¡Las nueve! Silencio absoluto. Preludia la orquesta con gran afinación, se corre el telón y aparece radiante de belleza la sin par soprano Srta. Lashkova, que por su admirable labor y voz poderosa al par que de timbre muy agradable se capta desde el primer momento las simpatías del selecto auditorio.

En general puede decirse que la representación constituyó un verdadero éxito, y tenemos en nuestro apoyo las nutridas salvas de calurosos aplausos que recibieron los actores en el transcurso de la representación. Huelga decir que el selecto público que tuvo la oportunidad de asistir al debut arde en deseos de asistir al mayor número posible de audiciones para recrear su espíritu a los melodiosos acordes de la afinada orquesta y escogidas voces de los artistas.

El aparato escénico fué inmejorable.

En particular diremos que la Srta. Lashkova es dueña de una voz potente y dulce, emitida con la mayor naturalidad, condición que aunada a su esbelta figura y bello rostro la ayudan a cautivar al auditorio.

La Contralto Srta. Pina Minotti, estuvo insuperable e hizo una azucena acabadísima. Posee mucha naturalidad y desenvoltura a la vez que una voz muy agradable y la belleza de su omónima.

El tenor Sr. Corbeta rayó a gran altura por lo acabado de su labor. Cuenta con voz potente y clara. Fué muy aplaudido al terminar el aria "Matre infelice" y se vió obligado a bisar accediendo a las desmedidas exigencias del auditorio, ávido de proezas como la suya.

El barítono Sr. Scamuzzi es de sobra conocido de nuestros lectores para que podamos decir nada en su loa como no sea el que se haya presentado con más bríos aún que en la temporada última haciéndonos revivir los éxitos que alcanzó durante sus primeras audiciones.

El bajo Sr. Paterna muy bien. Se lucieron de igual modo la orquesta y los coros.

FAUSTO

Para la segunda noche estaba escogida "Fausto", de Gounod, que tuvo una interpretación acabada hasta en sus más mínimos detalles. En esta obra se nos presentaron otras tres figuras de relieve de la Compañía: la soprano Ambroso y los señores Gilletta y Milocchi.

La primera se nos dió a conocer como una soprano magnífica, de voz bastante potente a la vez que dulce. Hizo una Margarita excelente, descolando especialmente en el aria de las joyas. Impresionó muy aradablemente a la selecta concurrencia.

El Sr. Gilletta es un tenor de cuerpo entero, un tenor lírico excelente. Bordó admirablemente con multitud de filigranas su difícil papel de Fausto, distinguiéndose especialmente en la Salve.

La tercera de nuestras primeras partes estuvo inmejorable. Es todo un bajo este Sr. Milocchi. ¡Y que no es ironía el llamar "bajo" a persona de tan aventajada estatura y hercúlea constitución! Milocchi interpretó con tal acierto y propiedad su papel de "Mefistófeles" que asemejaba a Luzbel redivivo. Cosechó innúmeros aplausos. Es digno de ser anotado el especial esmero que puso en su caracterización ya que exhibió cinco distintos trajes, uno por acto, a cual más terríficos, siendo el más original el del 4.º

Milocchi posee voz de bajo profundo, muy potente y emitida con rara claridad aun en las notas más bajas. Se susurraba ser "Fausto" su obra favorita y en verdad que merece entero crédito esta afirmación si se tiene en cuenta lo acabado de su labor. Esperamos que no desmerezca en obras venideras.

Scamuzzi desempeñó con raro acierto su difícil y breve partecilla, como Valentine. Muy aplaudido, especialmente en el último acto.

La Srta. Polastri en su doble papel de Siebel y Marta estuvo maravillosa. ¡Hay que ver con que elegancia y agi-

lidad evoluciona en la escena esta graciosa figurita!

Los coros muy bien y el cuadro coreográfico admirable.

La orquesta acertadísima.

TRAVIATA

Con numeroso público casi igual al de la noche del estreno, se llevó a la escena esta ópera tan conocida del pública de Manila. A grandes rasgos podemos afirmar que su interpretación fué muy acertada.

Es esta la primera vez en que hemos tenido ocasión de admirar en Manila a una prima donna española. Responde al poético nombre de Emma Surinach. Quizá se deba a esta bella protagonista el lleno del Opera House la noche de su debut, ya que en sí la Traviata no es obra de gran valer y por añadidura conocida hasta la saciedad, de nuestro auditorio.

Posee la Srta. Surinach cuerdas vocales privilegiadas, voz dulce y agradable que recuerda los encantadores arpegios del ruiseñor; de cuerpo grácil y ademanes desenvueltos, tuvo pendiente de su fina labor al numeroso y selecto auditorio. Desempeño con tal propiedad su cometido y supo inspirar tal sentimiento a su música que hizo humedecer las sonrosadas mejillas de más de una bella espectadora. Reciba nuestros plácemes por su acabada labor.

También debutó esta noche el barítono Sr. Seranceli que fué muy aplaudido. Todas las demás partes superaron ceñirse admirablemente a sus respectivos papeles.

Los coros y danzarinas realizaron una acabada labor. La orquesta al unísono con los actores.

AIDA.

El mayor de los éxitos de la Compañía. Tanto por la exactitud de la representación como por lo adecuado del aparato escénico.

La Lashkova encarnó una "Aida" ideal, no desmereciendo sus encantos a pesar de su bronceína cutis. Cantó con admirable propiedad y exquisito gusto su difícil partitura.

La mezzo-soprano, Srta. Minotti, inmejorable, como Amneris.

Ambas fueron muy ovacionadas. El tenor Corbeta de Radamés, Scamuzzi como Asmonasro, Milocchi de gran sacerdote y Paterna como Faraón formaron un conjunto de primera fuerza.

El cuadro coreográfico desarrolló un papel admirable. Muy aplaudido.

Los coros sin desmerecer del efecto general.

BOHEMIA

Otro exitazo. Mas el salón no presentó la concurrencia que la noche anterior.

En esta función nos fueron presentados otros tres actores: La Srta. Castellani y los Sres. Contini y Biggardi.

Por lo seductor del argumento y la calidad de la música fué muy del agrado del público. Todos acertadísimos en especial la Ambroso y la Castellani. La primera interpretó el papel de Mimi cosechando calurosos aplauso, y la segunda hizo una creación admirable de Musetta. Tiene esta última una gracia natural que atrae al público; es difícil poder encontrar un tipo más apropiado para encarnar a

la traviesa y genial Musetta. El conjunto de la obra admirable; un fiel trasunto de la azarosa vida bohemia. Milocchi muy aplaudido en su papel de Colline, especialmente al despedirse de su adorada capa. Fué muy comentado el hecho de que se afeitase su aguda barba al ir de casa al café. ¡Es muy genial el bajo Milocchi!

Contini, Gilleta y Biggardi muy bien al igual que Paterna que desempeñó doble papel. Barontini y Messina a tono con las circunstancias. El coro de apaches acabado. La orquesta afinada.

"Cavallería Rusticana", "Pagliacci" y "Tosca" otros tantos triunfos, aunque el último no tan sonado.

No queremos cerrar esta breve reseña sin dar nuestro pláceme al director de orquesta Prof. C. Castagnino por su esmerada labor durante esta

primera semana de éxitos. Posee tal dominio de su arte que todas las partes de la orquesta ejecutan al unísono al compás de su mágica batuta.

PROGRAMA

Esta noche "Rigoletto", la obra de Scamuzzi, en la que esperamos obtenga un éxito ruidoso.

Actuará de soprano la Srta. Surinach.

Mañana y pasado reprise de "Il Trovatore" y "Fausto", respectivamente.

El Martes estreno de "Carmen".

El miércoles tendremos ocasión de admirar "El barbero de Sevilla".

Para el Jueves la repetición de "Aida".

Al siguiente día segunda representación de "Boheme".

Y finalmente el sábado obtendrán otro éxito con la delicada función "Madame Butterfly".

JOSEBA ANDONI.

DESILUSION...

*¿Eres tú el que aclamado
Por los magnates de la causa patria
Entre nubes de gloria circundado*

*Arribaste feliz a nuestras playas?...
La alegría se pinta en los semblantes,
Tu nombre el pueblo por doquier aclama,
La política, las ciencias y la industria,
El comercio y la banca,
El rico y el mendigo,
Todos aplauden tu feliz llegada.*

*Y ¿eres tú el que lanzaste
En el festín la bomba que estallara
Cual terrible explosión contra la triple
Fraternal alianza?
¿Eres tú el que aplicaste
Al combustible la rojiza llama?...*

*Desde aquella sesión en el Zorrilla
En que vibró cual arpa
Tu cantar de esperanzas y temores,
Tu cálida palabra,
Tu plácida elocuencia,
Tu acento de cariño a nuestra Patria,...
Los vítores y aplausos*

*Cesaron como heridos de la parca,
O por el rayo de tu claro verbo.*

*Desde la noche del banquete infausta,
Contra tí se lanzaron
Los que antes proclamaron tus hazañas,
Los que te prepararon
Un aplauso triunfal a tu llegada.
Y tú sigues cantando, como el ave
Que no teme las balas
Del diestro cazador en la espesura,
O en las falaces mallas
De la escondida red quedar cautiva,
O en las terribles garras
Del fiero gavilán rendir la vida...*

*¿Cómo?... ¿Qué es eso?... ¿Qué espantosa farsa
Representóse en el Zorrilla el once.
¿Cuando enmudeces tú, ellos te aclaman,
Y cuando afirmas tú, ellos protestan!
Ya aparecen los hilos de la trama...
Luego es claro el dilema:
¡O HAS CAMBIADO TU,... O ELLOS SE*

CAMBIAN!

P. DE ISLA.



DE Independent en la redacción,
 (Ignoro cual fué el motivo)
 Hubo cierta noche una sesión
 De carácter muy festivo.
 Sotto (Jr.) coplas declamó
 Con más o menos despejo,
 Luego Sotto Senior pronunció
 Vulgar, ramplón discursajejo,
 Siendo con frecuencia interrumpido,
 Ora con un gran bostezo,
 Ora con un sonoro ronquido.
 ¡Graciosísimo *intermezzo!*
 Cuando el gran sin... lastre hubo acabado,
 De "Independent" los *sartores*
 Felicitaron al "consagrado"
 Por su triunfo; y con clamores
 Haciéndole una hermosa propuesta,
 Le decían: *pare Sotto,*
Ngayon iniibig naming piesta
At sayaw at alboroto.
 El sin... lastre ebrio de emociones,
 Casi sin poder hablar.
 Dijo derramando lagrimones
Gusto ko naman bailar.
 Y empezó a brincar ligero Sotto,
 El Tijeras, el gran Sastre,
 Cual calabaza oronada del soto,
 Oronda, pero sin lastre.
 Y con su ejemplo los del salón
 Se lanzaron a la arena,
 Y armaron la gran revolución.
 ¡Infernal marimorena!
 Mas agotó a uno de los vecinos
 Tan Monstruosa algarabía,
 (Creo que era R. de los Trinos)
 Y... llamó a la policía.
 Los *polis* solícitos cargaron,
 ¡Já, já, já! sus "cuarterolas"
 Y ante la casa se presentaron
 A calmar las bataholas
 Y cuando en la redacción entraban
 Con precauciones severas,
 ¡Qué chasco! vieron que todos bailaban
 Al risrás de las Tijeras.



K. RABINA.

Leed y anunciaos en

"EL NORTE"

El periódico de mayor circulación en las 12 provincias Ilokanas del Norte de Filipinas.
 Ya se halla establecido en Manila completamente renovado y grandemente mejorado.

Plaza Goiti, Sta Cruz P. O. Box 1512 Manila Tel. 2684

**FOR
 CIVIL SERVICE & COMMERCIAL
 COURSES**

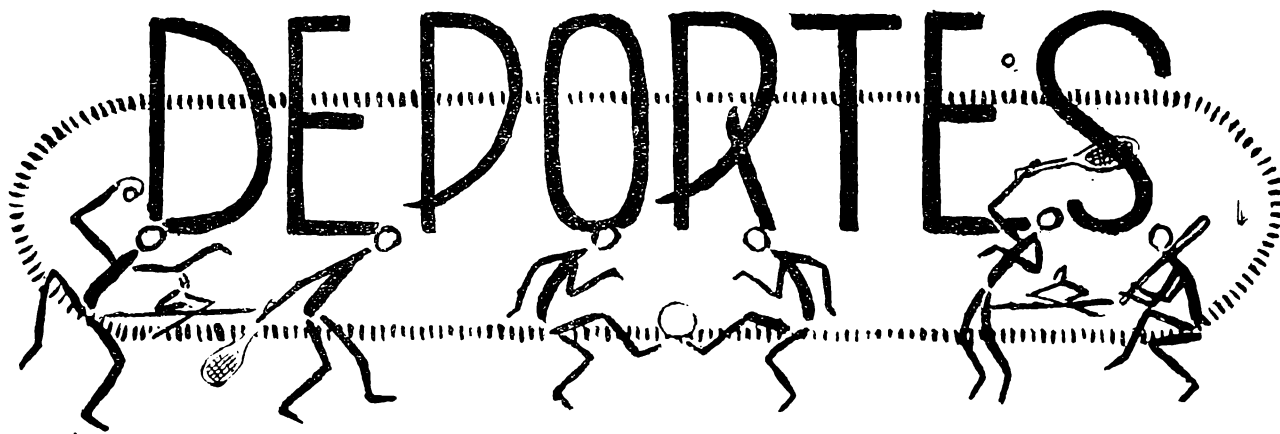
BY CORRESPONDENCE

WRITE THE

COSMOPOLITAN BUSINESS COLLEGE

MANILA P. I.

(American Faculty)



Al fin salieron definitivamente airoso los entusiastas balompistas de la Universidad de Santo Tomás, que este año ha ganado el campeonato de futbol entre universidades y sus jugadores han obtenido los trofeos ofrecidos como recompensa a los vencedores.

El triunfo, aunque el tanteo no ha sido de gran diferencia, no ha podido ser mas definitivo ni indiscutible. El primer partido terminó con la victoria de Santo Tomás, que dominó ligeramente durante todo el tiempo. El segundo juego quedó empatado por una de esas casualidades que se dan una vez cada siglo; el equipo de Santo Tomás dominó durante este partido de un modo notable. El tercer encuentro... Bueno, el tercer encuentro acabó con el tanteo de uno a cero, pero todos los espectadores salieron del campo plenamente convencidos de que el equipo de la Universidad de Santo Tomás está muy por encima de su rival, a quien tuvo embottellado durante sesenta minutos, y si la diferencia no fué mas que de un tanto, esto se debió a que los postes de la meta de la U. P. hicieron un papel brillantísimo, jugando como tres porteros juntos, y parando mas shuts que el guardameta Hizon, que aquí para entre nosotros, es un señor guardameta. A él deben los universitarios láicos el no lamentar ahora una derrota como hace tiempo no hemos visto en los campos de futbol.

El tanto se consiguió hacia la mitad del segundo tiempo, gracias a una jugada velocísima del extremo Fanlo, que centró la bola cuando estaba pasando la línea de goal. Pacheco entró con decisión y como consecuencia de su ataque, Benedicto, un medio de la U. F., introdujo la bola en su propia portería, porque estaba materialmente acosado por el gran interior derecha de Santo Tomás.

No queremos relatar el juego y sobre todo las jugadas y los shuts fortísimos de los delanteros de Santo Tomás, que pasaban a centímetros de la portería o daban en los postes, porque

pareceríamos exagerados y no queremos que se nos tilde de tales. Si nuestros lectores han visto el partido del domingo, estarán con nosotros en que mas de seis shuts imparables dieron en los postes de la U. P. y habrán visto otras jugadas que no culminaron en tantos, porque hay un hado misterioso que protege a los balompistas de la U. P.

Sin embargo, hemos de hacer mención de las cuatro únicas arremetidas de la U. P. Al principio del partido atacaron dos veces, salvando Jumamoy como lo haría un portero internacional. En el segundo tiempo, primero fué una escapada de Short que largó un zambombazo, que a duras penas pudo desviar Jumamoy, estirándose rápidamente; después hubo otro ataque formidable, que Jumamoy salvó engañando a tres delanteros que se le echaron encima.

Preferimos no hablar de los jugadores de ambos bandos pues todos se portaron de manera inmejorable y bastante hemos hablado de ellos en las crónicas pasadas. Vamos a ocuparnos de otra cosa importante.

En todos los campeonatos entre colegios, hemos observado una rivalidad que debía ser corregida, pues se trata de una rivalidad mal entendida, de cierto odio entre los colegiales, que naturalmente se trasluce en los jugadores. Esto está mal y debe ser censurado, poniéndose todos los medios posibles para cortar de raíz esta mala práctica, que desgraciadamente se ha extendido muchísimo entre los colegios católicos.

Estos colegiales deben seguir el ejemplo de los universitarios y con esta palabra indicamos a los 22 jugadores de Santo Tomás y de la U. P.

Estos entusiastas jóvenes juegan entre sí desde hace tres años y todos sus partidos se han distinguido siempre por las mismas características. Los simpáticos Jugadores luchan con extraordinario entusiasmo, con gran amor propio, procurando el triunfo de su Alma Mater, pero en los cinco partidos que llevan jugados, jamás se

ha registrado una sola protesta, la más debil queja contra el proceder de cualquier jugador o contra el árbitro. Juegan quizá bruscamente llevados de su entusiasmo, pero lo hacen sin ninguna mala intención y terminado el partido, los vencidos felicitan a los vencedores, con nobleza, apesadumbrados claro está por la derrota, pero sin ningún resentimiento. ¡¡Estos jóvenes si que son verdaderos "sportmen"!!

No volverán a jugar hasta Febrero del año que viene, el "Día de Campo" de la U. F. y entonces lucharán de nuevo, con los mismos bríos y con la misma nobleza, por el triunfo de su universidad.

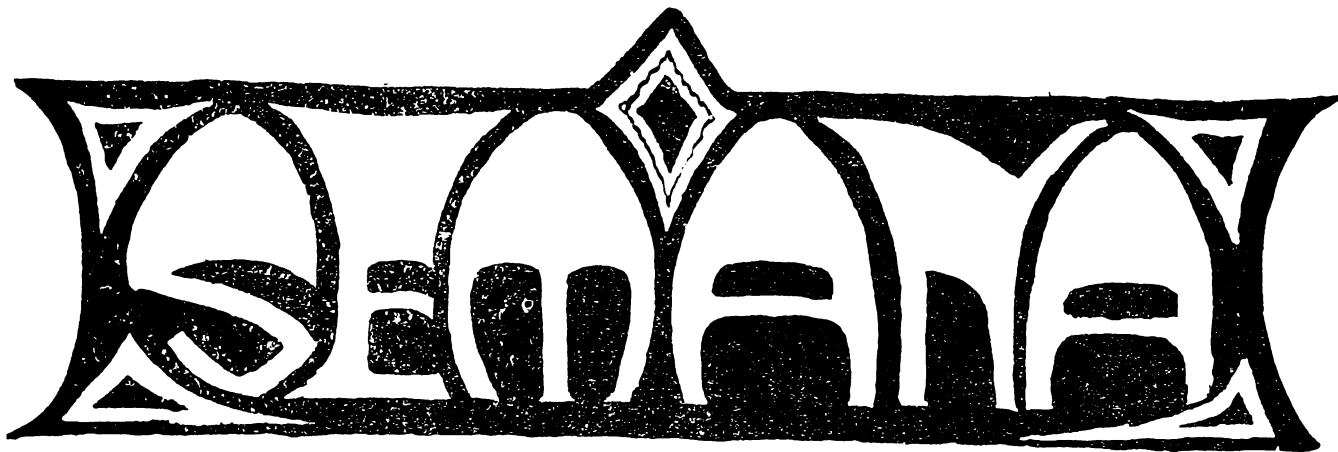
Ojala perdure este admirable espíritu de verdadero deportismo en los jugadores universitarios y ojalá lo veamos muy pronto en los colegios, para el mejor juego del futbol!

El campeonato de basketball ha sido ganado por el quinteto del Ateneo que venció en reñida lid a los jugadores de San Beda, por unos cuantos puntos de diferencia. El primer partido celebrado en el campo del Ateneo, terminó con la victoria de este equipo por una enorme diferencia. El segundo partido jugado en el campo de San Beda, acabó con el triunfo de este quinteto por una pequeña diferencia. El último, el definitivo encuentro entre estos dos formidables equipos, se verificó en el campo de la U. P.

En este campo neutral triunfaron los ateneistas por solo cinco puntos de diferencia—que es una ventaja insignificante—después de un partido en extremo movido, lleno de sensaciones y presenciado por numeroso público que aplaudió a los jugadores.

Se nos ha olvidado un detalle al hablar del partido de futbol. El público que los presenció fué numerosísimo y aplaudió con entusiasmo todas las jugadas. Se encontraban entre los espectadores bellísimas señoritas de nuestra sociedad que con sus aplausos contribuyeron a dar mayores bríos a... bueno, a uno de los equipos.

C.



El Norte, el antiguo periódico de Baguio y de mayor circulación en las 12 provincias Ilocanas del Norte de Filipinas, ya se ha establecido definitivamente en Manila, respondiendo a las exigencias y demandas de los norteños que necesitan en la Capital y cerca de los poderes insulares, un vóvero de su opinión.

Tiene instaladas sus oficinas en los altos del antiguo "Favorite" hoy "Goullete's Place" en la Plaza de Goyiti. Los últimos números del colega traen en sus portadas los clisés de los "misioneros" Quezon, Osmeña, Roxas y Recto. Su número de Octubre fué consagrado al Día de la Raza y el de Agosto salió con una portada de color dedicado al Gesto de Balintawak. El de Diciembre será un extraordinario de pascua, profusamente ilustrado y con colaboraciones literarias de conocidas plumas.

Ha fallecido el ilustre cardenal Miguel Logue, Arzobispo de Armagh y Frimado de Irlanda. Su muerte ha sido muy sentida por los católicos irlandeses.

El Senado francés ha aprobado por 167 contra 117 la amnistía del ex premier Caillaux, condenado a tres años de prisión por mantener relaciones con el enemigo durante la guerra mundial.

Contra el conserje auxiliar del mercado de la Divisoria se han formulado graves acusaciones de soborno. El Alcalde Romualdez ha nombrado un comité de tres para investigar el caso.

Irineo Academia, ambulante de coches del tren de Manila a Dagupan, al pasar por el puente de Bambang, Tarlac, tuvo la desgracia de chocar con la baranda del mismo, muriendo en el acto.

El gabinete de Portugal, presidido por Gasparo, ha presentado la dimisión, despues de la derrota sufrida en el Parlamento al ser rechazado el voto de confianza.

Han producido muy mal efecto en la colonia española de Manila las declaraciones publicadas por Blasco Ibañeta de que "gracias a la monarquía de Borbon, el país de Dn. Quijote ha vendido a ser el país de Sancho Panza, glotón, cobarde, servil e incapaz de

concebir una idea que llegue mas alla del morral".

Según Máximo M. Kalaw, Decano del Colegio de Artes Liberales de la U. F. la tercera misión parlamentaria ha vuelto de América con la manos vacias y derrotada. En cambio, Jorge Bocobo, Decano del Colegio de Leyes de la misma universidad, dice que la citada misión ha dado empuje a la causa de la independencia en varios aspectos. iii!!!

El Dr. De Jesús, Director del Buró de Sanidad durante cuatro años, desde el lunes ha dejado tan honroso cargo, porque según la ley, nadie puede ocupar dicho cargo mas de cuatro años.

El gobierno japonés, por razón de economía ha determinado despachar a 38 mil empleados.

Ha fallecido en Marión Mrs. Harding, viuda del que fué presidente de Estados Unidos.

Se dice que el Gobernador General no extenderá nombramientos "ad interim" a favor de aquellos candidatos que ya han sido rechazados por el Senado.

El célebre bandido Moro Maaoo, que tanto trabajo ha dado a la Constabularia, se ha rendido por fin a las autoridades juntamente con otros 20 seguidores suyos.

A moción del Sr. Teodoro M. Kalaw, Presidente de la Comisión de la independencia, se ha determinado que el día 31 del próximo Diciembre desanarezca dicha Comisión, pues desde la desanrobación del millón de peses, no hay fondos para sostenerla.

El Secretario de Instrucción Pública ha concedido la correspondiente autorización al Colegio de Dentistas de la Universidad Nacional para conferir diploma a sus alumnos.

Mr. Abraham Gideon, Gerente del Distrito Metropolitano de Aguas ha sido nombrado miembro de la Junta de Directores del Ferrocarril, en sustitución del difunto Thomas Hartigan.

Han salido para las plantaciones de caña de Hawaii 377 obreros, siendo la mayoría de ellos visayas e ilocanos.

Se ha anunciado oficialmente que el día 10 del mes entrante S. S. Pío XI va a celebrar consistorio secreto.

El gobernador general ha vetado el bill 1678 que autoriza a un particular a demandar al Gobierno. El motivo principal del veto ha sido la anticonstitucionalidad del bill por ir en contra de una de las disposiciones de la ley Jones.

Entre las leyes aprobadas por Wood hay una que autoriza el ejercicio de la profesión a los ingenieros electricistas que han aprobado su carrera en el Ateneo de Manila.

El general McIntyre jefe del Buró de asuntos insulares ha recomendado que se exima del impuesto federal sobre la renta a los americanos que tienen negocios en Filipinas.

El Sr. Angel Cajili ha demandado a la ciudad de Manila por la famosa cuestión del baño público instalado en Singalong.

El celoso obispo de Calbayog, Mons. Haezang esta construyendo un hermoso hospital equipado con material moderno.

El embajador japonés en Inglaterra, Baron Hayshi, en un discurso pronunciado en Oxford ha declarado que Filipinas debe seguir bajo el protectorato extranjero.

El general de división, Sir Lee Stack, jefe del ejército egipcio, herido por una bomba lanzada contra él, falleció al siguiente día del atentado.

Se ha concertado un armisticio entre el gobierno español y las tropas marroquíes.

El Dr. Jacobo Fajardo ha sido nombrado Director del Buró de Sanidad, en sustitución del Dr. De Jesús.

(Pasa al pié de la pág. siguiente.)

El mejor legado

SON seres superiores, que del limo
se elevan de pasiones vergonzantes,
dispuestos siempre, en todos los instantes,
del uno el otro a ser sostén y arrimo.

*Alientan con fervor, tan fiel y ópimo,
que, en pugna con principios degradantes,
de sus frutos sin par y rozagantes
cuidan el pomposísimo racimo.*

*A tiempos de bonanza y tempestad,
por igual se resignan, confirmados
en la Fe, la Esperanza y Caridad.*

*¡El más sólido y rico patrimonio
de un pueblo constituyen los ligados
por deberes del SANTO MATRIMONIO!*

KEA.

(Viene de la pág. anterior)

Con motivo del asesinato del general Stack, Inglaterra ha enviado al gobierno egipcio una enérgica nota, exigiendo una indemnización de 500 mil libras esterlinas y exigiendo la retirada inmediata de los oficiales y unidades egipcias de Sudan. El gobierno egipcio se ha conformado en pagar la indemnización, pero ha protestado de la demanda inglesa respecto a Sudan. En vista de esto, Inglaterra ha enviado varios buques de guerra a Egipto y Sudan, y ha ordenado que sus tropas ocupen la aduana de Alejandría.

Los Dres. Paul Monroe, Trinidad Pardo de Tavera y Mr. Strayer han sido nombrados para encabezar el comité señalado para estudiar el sistema educacional de Filipinas.

El domingo pasado se celebró un miting organizado por la Liga Proteccionista, y fueron elegidos los directores del centro de distribución. El senador Alegre ha sido nombrado presidente del citado centro.

Los chinos, por medio de su cónsul general, han presentado al Gobernador general su protesta contra el pro-

yecto de ley de inmigración aprobado por la Legislatura. Dicen los celestes que el proyecto infringe algunos Tratados internacionales. Los funcionarios de la aduana han declarado que el tratado invocado está ya derogado.

La Federación americana del trabajo ha aprobado por unanimidad dirigir al congreso una solicitud para que conceda a Filipinas el derecho de ejercer la libertad, independencia y el gobierno propio. La misma Federación ha pedido que todos los productos manufacturados en Filipinas e importados a America paguen los mismos derechos que otros países extranjeros.

El puerto de Aparri actualmente se halla bloqueado por un bajo de arena. Por este motivo los habitantes de Cagayán no han podido recibir correspondencia ni subsistencias durante estas últimas semanas.

Albert Sarraut, ex-gobernador general de Indochina ha declarado en París, que japon está trabajando para formar el bloque asiático contra el bloque europeo.

La federación americana del trabajo ha aprobado por unanimidad su

oposición a toda relación con los soviets, y ha rechazado las proposiciones de apoyo para un nuevo partido político.

El ex-secretario Teodoro M. Kalaw acaba de publicar un libro titulado "La Revolución Filipina".

Después de muchas discusiones, las delegaciones japonesa e inglesa en la conferencia internacional sobre el opio han llegado por fin a un acuerdo y se cree que la debatida cuestión del opio se arreglará satisfactoriamente.

El Dr. Vicente Valencia, Director auxiliar del asilo de locos de Lolombay, ha rogado al Alcalde Romualdez se mejore la comida de los alienados, pues la actual, siendo muy deficiente, es causa de que muchos de ellos contraigan enfermedades.

Merced a las gestiones del Cónsul general de los chinos, el Gobernador Wood ha concedido indulto condicional a S. Lai, editor del periódico "Chinese National Tribune", condenado por la Corte Suprema a 4 meses de prisión por un delito de Libelo.

Felicísimo R. Feria Gabriel La O

FERIA & LA O
ABOGADOS

China Bank Bldg., Juan Luna, Manila.
Tel. 1792.

A M A Y A

Partituras para canto y piano de esta
hermosa ÓPERA VASCA

₱ 12.00

A. NOARBE

Juan Luna 489

Manila

ST. JOSEPH'S ACADEMY

SARIAYA, TAYABAS.

COLEGIO PARA NIÑAS INTERNAS Y EXTERNAS

(Se admiten niños como internos o externos hasta la edad de nueve años)

DIRIGIDO POR LAS

MISIONERAS FRANCISCANAS DE MARIA

Reconocido por el Gobierno de las Islas Filipinas, para

los cursos de Kindergarten, Primaria, Intermedia y High School completo.

ALUMNAS DE CLASES ESPECIALES

Las alumnas que hayan terminado el curso secundario o que no deseen continuar con los cursos prescritos, pueden matricularse en las clases especiales que ofrecen *lecciones particulares* en:

BELLAS ARTES: *Piano, Canto, Pintura, Dibujo, Pyrografía, Bordado.*

CIENCIA DOMESTICA: *Cocina, Corte, Costura.*

RAMO COMERCIAL: *Taquigrafía, Mecanografía, Teneduría de Libros.*

IDIOMAS: *Inglés, Español, Francés, Italiano.*

La Academia está situada en extensos terrenos, equipada con un gimnasio que reúne toda suerte de facilidades para deportes al aire libre. Se fomenta también la cultura física bajo techado: ejercicios con *Dumb-bells, Clubs, Bar Bells, Wands, etc.* forman parte del programa diario.

El curso está abierto desde el 16 de Junio.

Para más detalles, dirigirse a la

REVERENDA MADRE SUPERIORA

St. Joseph's Academy

SARIAYA, TAYABAS.

RIZAL PARK Co., Inc.

El mejor medio de ahorro.

Compre un solar para tener su propio hogar. No pague más renta. Sus pagos mensuales le harán propietario. Consúltenos.

Sitio ideal para vivir. Hermosas calles. Terreno alto y ventilado.

INFORMES: 155 Escolta (altos)

¡Abra HOY una cuenta de ahorro, y sea un melódico economizador!

Nuestro departamento de ahorros le pagará a usted un interés anual de 4 1/2 por ciento sobre las cuentas de ahorro de un peso, computado trimestralmente.

Philippine Trust Company

Edificio del Monte de Piedad - Tel. 1256
Transacciones bancarias extranjeras y domésticas de todas clases.

El Hogar Filipino

Sociedad Mútua de Construcción y Préstamos

A. Melián

PRESIDENTE

Manuel M. Rincón,

GERENTE

Estado de la Sociedad en 1º de Enero de 1924

Capital Suscrito	₱ 23,767,600.00
Capital Pagado	„ 9,061,147.54
Fondos de Reserva y Previsión „	822,640.00

Permanecer aislado y contar solo con las propias fuerzas augura fracaso. En cambio la Cooperación, que no es otra cosa que la suma de voluntades y la agrupación de fuerzas, significa Éxito.

AHORRAD mientras podáis, para la vejez y para el día de la necesidad.

Con solo UN PESO AL MES (₱ 1.00) podeis suscribir UNA ACCIÓN que valdrá ₱ 200.00 a su vencimiento (10 años mas o menos.)

Suscribidos para vosotros o para vuestros hijos y os sorprenderá el buen resultado que obtendreis.

EL HOGAR FILIPINO

Hogar Building, Manila.

Fecha

Sírvase enviarme gratis el Prospectos de Inversiones de esa Sociedad.

Nombre

Ciudad

Provincia

¿Es Vd. hombre de letras o de ciencia?

Debe leer revistas serias y científicas. Los estudios concienzudos ilustrarán su mente o a lo menos refrescarán sus conocimientos científicos o literarios

UNITAS es de las pocas, casi la única, de este género que se publica en Filipinas. La publica la más seria y concienzuda de las instituciones educacionales del Archipiélago, la Universidad de Sto. Tomás.

Leyendo a UNITAS cultivará Vd. y dará pábulo a su curiosidad científica y literaria.

P. O. BOX 147—:— Universidad de Santo Tomás—:—TEL 1894—MANILA.

Colegio de la Inmaculada Concepción CONCORDIA.

Fundado en el año 1868

Dirigido por las Hijas de la Caridad de San Vicente de Paul

Este Colegio está autorizado por el Gobierno para conferir títulos de High School, y su enseñanza en los diversos grados está reconocida por el Departamento de Instrucción Pública.

La antigua y conocida máxima de *mens sana in corpore sano* compendia la educación esmerada que se da en este Colegio de Señoritas. Para lo primero está la selección en las materias de estudio sobre todo la educación eminentemente cristiana que a las niñas se da por competente cuerpo de profesoras religiosas; para lo segundo excelente situación higiénica del Colegio y la incesante atención que se presta a la educación física de las alumnas.

Ningún Colegio de niñas en Filipinas reúne las ventajosas condiciones del COLEGIO DE LA CONCORDIA: capacidad acogida para cuatrocientas alumnas, inmejorable situación en las afueras de Manila, ambiente fresco y altamente higiénico, moderna y simétrica construcción, estensos campos de recreo y *lawn tennis* al aire libre, etc. etc.

Para informe pensión y condiciones,

R. M. SUPERIORA

Calle Herrán, 2487, (Santa Ana)

Manila, Tel. 3115.

Ayude Usted

a cristianizar a los igorotes, dando sus trabajos de imprenta a la

CATHOLIC SCHOOL PRESS

Governor Pack Road

BAGUIO, Mt Pr.